VERORDNUNG (EWG) Nr. 1821/89 DER KOMMISSION

vom 23. Juni 1989

zur Bestimmung der zur Herstellung einer Tonne Kartoffelstärke nötigen Menge Kartoffeln und des für diese Menge zu zahlenden Mindestpreises

DIE KOMMISSION DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN —

gestützt auf den Vertrag zur Gründung der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft,

gestützt auf die Verordnung (EWG) Nr. 2727/75 des Rates vom 29. Oktober 1975 über die gemeinsame Marktorganisation für Getreide (1), zuletzt geändert durch die Verordnung (EWG) Nr. 1213/89 (2),

gestützt auf die Verordnung (EWG) Nr. 1008/86 des Rates vom 25. März 1986 zur Festlegung von Einzelheiten zur Regelung der Produktionserstattungen für Kartoffelstärke (3), geändert durch die Verordnung (EWG) Nr. 1223/89 (4), insbesondere auf Artikel 3,

gestützt auf die Verordnung (EWG) Nr. 1224/89 des Rates vom 3. Mai 1989 zur Festsetzung des im Getreidewirtschaftsjahr 1989/90 von den Stärkeherstellern den Kartoffelerzeugern zu zahlenden Mindestpreises (5), insbesondere auf Artikel 2,

in Erwägung nachstehender Gründe:

Artikel 1 der Verordnung (EWG) Nr. 1008/86 bestimmt, daß der Rat einen Mindestpreis festsetzt, den der Stärkehersteller für die zur Herstellung einer Tonne Kartoffelstärke benötigte Kartoffelmenge zu zahlen hat, und daß dieser Preis anhand der Menge und des Stärkegehaltes der tatsächlich gelieferten Kartoffeln bestimmt wird. Der betreffende Mindestpreis wurde für das Getreidewirtschaftsjahr 1989/90 mit der Verordnung (EWG) Nr. 1224/89 auf 256,80 ECU festgesetzt.

Es muß der genaue Mindestpreis festgesetzt werden, der gemäß den vorstehenden Bestimmungen zu zahlen ist.

Die in dieser Verordnung vorgesehenen Maßnahmen entsprechen der Stellungnahme des Verwaltungsausschusses für Getreide —

HAT FOLGENDE VERORDNUNG ERLASSEN:

Artikel 1

(1) Die zur Herstellung einer Tonne Stärke benötigte Kartoffelmenge und der Mindestpreis frei Fabrik, den der Stärkehersteller zu zahlen hat, werden im Anhang festgesetzt.

(2) Wird der Stärkegehalt der Kartoffeln mit Hilfe der Reimannschen oder der Perowschen Waage bestimmt und entspricht dieser Gehalt einer Zahl, die in Zeile zwei oder drei der zweiten Spalte des Anhangs steht, so gelten die Sätze, die der zweiten oder dritten Zeile entsprechen.

Artikel 2

Die Verordnung (EWG) Nr. 2726/88 der Kommission (6) wird aufgehoben.

Artikel 3

Diese Verordnung tritt am Tag ihrer Veröffentlichung im *Amtsblatt der Europäischen Gemeinschaften* in Kraft.

Sie gilt ab 1. Juli 1989.

Diese Verordnung ist in allen ihren Teilen verbindlich und gilt unmittelbar in jedem Mitgliedstaat.

Brüssel, den 23. Juni 1989

Für die Kommission
Ray MAC SHARRY
Mitglied der Kommission

(1) ABl. Nr. L 281 vom 1. 11. 1975, S. 1.
(2) ABl. Nr. L 128 vom 11. 5. 1989, S. 1.
(3) ABl. Nr. L 94 vom 9. 4. 1986, S. 5.
(4) ABl. Nr. L 128 vom 11. 5. 1989, S. 13.
(5) ABl. Nr. L 128 vom 11. 5. 1989, S. 14.
(6) ABl. Nr. L 241 vom 1. 9. 1988, S. 99.

ANEXO — BILAG — ANHANG — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ — ANNEX — ANNEXE — ALLEGATO — BIJLAGE — ANEXO

Peso bajo agua de 5 050 g de patatas (en gramos)	Tenor en fécula de patatas (en porcentaje)	Cantidad de patatas necesaria para la fabricación de 1 000 kg de fécula (en kilogramos)	Precio mínimo a percibir por los productores para 1 000 kg de patatas (en ecus)
Vægt under vand af 5 050 g kartofler (g)	Kartoflernes stivelsesindhold (i vægtprocent)	Kartoffelmængde, der medgår til fremstilling af 1 000 kg stivelse (kg)	Producentens mindstepris pr. 1 000 kg kartofler (i ECU)
Unterwassergewicht von 5 050 g Kartoffeln (in Gramm)	Stärkegehalt der Kartoffeln (in Prozent)	Zur Erzeugung von 1 000 kg Kartoffelstärke nötige Kartoffelmenge (in Kilogramm)	Dem Erzeuger für 1 000 kg Kartoffeln zu zahlender Mindestpreis (in ECU)
Βάρος υπό το ύδωρ 5 050 πατατών (σε γραμμάρια)	Περιεκτικότητα σε άμυλο των πατατών (%)	Ποσότητα πατατών απαραίτητη για παραγωγή 1 000 χγρ αμύλου (σε χιλιόγραμμα)	Ελάχιστη τιμή προς είσπραξη από τον παραγωγό για 1 000 χγρ πατατών (σε Ecu)
Underwater weight of 5 050 g of potatoes (grams)	Starch content of potatoes (%)	Quantity of potatoes required for the manufacture of 1 000 kg of starch (kg)	Minimum price to be paid to the potato producer per 1 000 kg of potatoes (ECU)
Poids sous l'eau de 5 050 g de pommes de terre (en grammes)	Teneur en fécule de la pomme de terre (en pourcentage)	Quantité de pommes de terre nécessaire à la fabrication de 1 000 kg de fécule (en kilogrammes)	Prix minimal à percevoir par le producteur pour 1 000 kg de pommes de terre (en écus)
Peso sotto l'acqua di 5 050 g di patate (in grammi)	Tenore in fecola delle patate (in %)	Quantità di patate necessaria alla fabbricazione di 1 000 kg di fecola (in kg)	Prezzo minimo da percepire dal produttore per 1 000 kg di patate (in ECU)
Onderwatergewicht van 5 050 g aardappelen (in g)	Zetmeelgehalte van de aardappelen (in %)	Hoeveelheid aardappelen benodigd voor de vervaardiging van 1 000 kg zetmeel (in kg)	Minimaal door de producent te ontvangen prijs per 1 000 kg aardappelen (in ecu)
Peso debaixo de água de 5 050 gr de batata (em gramas)	Teor de fécula de batata (em percentagem)	Quantidade de batata necessária ao fabrico de 1 000 kg de fécula (em quilogramas)	Preço mínimo a cobrar pelos produtores para 1 000 kg de batata (em ECUs)
1	2	3	4
352	13,0	6 533	39,31
353	13,1	6 509	39,45
354	13,1	6 486	39.59
355	13,2	6 463	39,73
356	13,2	6 439	39,88
357	13,3	6 416	40,02
358	13,3	6 393	40,17
359	13,4	6 369	40,32
360	13,4	6 346	40,47
361	13,5	6 322	40,62
362	13,5	6 299	40,77
363	13,6	6 276	40,92
364	13,6	6 252	41,07
365	13,7	6 229	41,23
366	13,7	6 206	41,38
367	13,8	6 182	41,54
368	13,8	6 159	41,70
369	13,9	6 136	41,85

1	2	3	4
370	13,9	6 112	42,02
371	14,0	6 089	42,17
372	14,0	6 065	42,34
373	14,1	6 047	42,47
374	14,1	6 028	42,60
375	14,2	6 005	42,76
376	14,2	5 981	42,94
377	14,3	5 963	43,07
378	14,3	5 944	43,20
379	14,4	5 921	43,37
380	14,4	5 897	43,55
381	14,5	5 879	43,68
382	14,5	5 860	43,82
383	14,6	5 841	43,97
384	14,6	5 822	44,11
385	14,7	5 799	44,28
386	14,7	5 776	44,46
387	14,8	5 757	44,61
388	14,8	5 738	44,75
389	14,9	5 720	44,90
390	14,9	5 701	45,04
391	15,0	5 682	45,20
392	15,0	5 664	45,34
393	15,1	5 626	45,65
394	15,2	5 607	45,80
395	15,2	5 589	45,95
396	15,3	5 570	46,10
397	15,3	5 551	46,26
398	15,4	5 542	46,34
399	15,4	5 533	46,41
400	15,4	5 523	46,50
401	15,5	5 486	46,81
402	15,6	5 467	46,97
403	15,6	5 449	47,13
404	15,7	5 430	47,29
405	15,7	5 411	47,46
406	15,8	5 393	47,62
407	15,8	5 374	47,79
408	15,9	5 364	47,87
409	15,9	5 355	47,96
410	15,9	5 346	48,04
411	16,0	5 327	48,21
412	16,0	5 308	48,38
413	16,1	5 280	48,64
414	16,2	5 266	48,77
415	16,2	5 252	48,90
416	16,3	5 234	49,06
417	16,3	5 215	49,24
418	16,4	5 206	49,33
419	16,4	5 196	49,42
420	16,4	5 187	49,51
421	16,5	5 150	49,86
422	16,6	5 136	50,00
423	16,6	5 121	50,15
424	16,7	5 107	50,28
425	16,7	5 093	50,42
426	16,8	5 075	50,60
427	16,8	5 056	50,79
428	16,9	5 042	50,93
429	16,9	5 028	51,07
430	17,0	5 000	51,36
431	17,1	4 986	51,50
432	17,1	4 972	51,65
433	17,2	4 963	51,74
434	17,2	4 953	51,85
435	17,2	4 944	51,94
436	17,3	4 930	52,09
437	17,3	4 916	52,24
438	17,4	4 902	52,39

1	2	3	4
439	17,4	4 888	52,54
440	17,5	4 874	52,69
441	17,5	4 860	52,84
442	17,6	4 846	52,99
443	17,6	4 832	53,15
444	17,7	4 818	53,30
445	17,7	4 804	53,46
446	17,8	4 790	53,61
447	17,8	4 776	53,77
448	17,9	4 762	53,93
449	17,9	4 748	54,09
450	18,0	4 720	54,41
451	18,1	4 706	54,57
452	18,1	4 692	54,73
453	18,2	4 685	54,81
454	18,2	4 679	54,88
455	18,2	4 673	54,95
456	18,3	4 645	55,29
457	18,4	4 631	55,45
458	18,4	4 617	55,62
459	18,5	4 607	55,74
460	18,5	4 598	55,85
461	18,6	4 584	56,02
462	18,6	4 570	56,19
463	18,7	4 561	56,30
464	18,7	4 551	56,43
465	18,7	4 542	56,54
466	18,8	4 523	56,78
467	18,9	4 509	56,95
468	18,9	4 495	57,13
469	19,0	4 481	57,31
470	19,0	4 467	57,49
471	19,1	4 458	57,60
472	19,1	4 449	57,72
473	19,2	4 437	57,88
474	19,2	4 425	58,03
475	19,3	4 414	58,18
476	19,3	4 402	58,34
477	19,4	4 390	58,50
478	19,4	4 379	58,64
479	19,5	4 367	58,80
480	19,5	4 355	58,97
481	19,6	4 343	59,13
481,6	19,6	4 337	59,21
482	19,7	4 335	59,24
483	19,7	4 332	59,28
483,2	19,7	4 332	59,28
484	19,8	4 325	59,38
484,8	19,8	4 318	59,47
485	19,9	4 317	59,49
486	19,9	4 311	59,57
486,4	19,9	4 309	59,60
487	20,0	4 305	59,65
488	20,0	4 299	59,73
489	20,1	4 294	59,80
490	20,1	4 290	59,86
491	20,2	4 287	59,90
492	20,2	4 285	59,93
493	20,3	4 283	59,96
494	20,3	4 280	60,00
495	20,4	4 278	60,03
496	20,4	4 276	60,06
497	20,5	4 273	60,10
498	20,5	4 271	60,13
499	20,6	4 266	60,20
500	20,6	4 262	60,25
501	20,7	4 259	60,30
502	20,7	4 257	60,32
503	20,8	4 255	60,35

1	2	3	4
504	20,8	4 252	60,40
505	20,9	4 248	60,45
506	20,9	4 243	60,52
507	21,0	4 238	60,59
508	21,0	4 234	60,65
509	21,1	4 229	60,72
509,9	21,1	4 224	60,80
510	21,1	4 224	60,80
511	21,2	4 219	60,87
511,8	21,2	4 215	60,93
512	21,3	4 214	60,94
513	21,3	4 209	61,01
513,7	21,3	4 206	61,06
514	21,4	4 204	61,08
515	21,4	4 199	61,16
515,6	21,4	4 196	61,20
516	21,5	4 194	61,23
517	21,5	4 189	61,30
517,5	21,5	4 187	61,33
518	21,6	4 184	61,38
519	21,6	4 180	61,44
519,4	21,6	4 178	61,46
520	21,7	4 175	61,51
521	21,7	4 170	61,58
521,3	21,7	4 168	61,61
522	21,8	4 165	61,66
523	21,8	4 160	61,73
523,2	21,8	4 159	61,75
524	21,9	4 155	61,81
525	21,9	4 150	61,88
525,1	21,9	4 150	61,88
526	22,0	4 145	61,95
527	22,0	4 140	62,03
528	22,1	4 135	62,10
528,8	22,1	4 131	62,16
529	22,2	4 130	62,18
530	22,2	4 125	62,25
530,6	22,2	4 122	62,30
531	22,3	4 119	62,35
532	22,3	4 114	62,42
532,4	22,3	4 112	62,45
533	22,4	4 111	62,47
534	22,4	4 108	62,51
534,2	22,4	4 108	62,51
535	22,5	4 103	62,59
536	22,5	4 098	62,66
537	22,6	4 093	62,74
537,8	22,6	4 089	62,80
538	22,7	4 088	62,82
539	22,7	4 083	62,89
539,6	22,7	4 080	62,94
540	22,8	4 078	62,97
541	22,8	4 076	63,00
541,4	22,8	4 075	63,02
542	22,9	4 072	63,06
543	22,9	4 066	63,16
543,2	22,9	4 066	63,16
544	23,0	4 061	63,24
545	23,0	4 056	63,31